



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -
PWGSC

Voir dans le document/

See herein

NA

Québec

NA

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

Title - Sujet Environmental Eval. Receiving Env.	
Solicitation No. - N° de l'invitation EE517-220492/B	Date 2021-12-16
Client Reference No. - N° de référence du client EE517-22-0492	Amendment No. - N° modif. 004
File No. - N° de dossier QCL-1-44052 (058)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-058-18246	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale 2021-11-29	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2022-01-14 Heure Normale du l'Est HNE	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Parent, Alexandra	Buyer Id - Id de l'acheteur qcl058
Telephone No. - N° de téléphone (418) 563-8334 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Solicitation No.
EE517-220492/B
N° de réf. du client - Client Ref. No.
EE517-220492

N° de la modif - Amd. No.
004
File No. - N° du dossier
QCL-1-44052

Id de l'acheteur - Buyer ID
QCL058
N° CCC / CCC No. / N° VME - FMS

AMENDMENT 004

Project Title

Environmental services – Environmental assessment and receiving environment

The purpose of the amendment 004 is to answer question #15 to #19.

QUESTIONS

Question #15 :

Do the points presented in Section 3.1 of Appendix A for each of the required services correspond to a definition that can be reused in the firm's project identification for the Diversity of Required Services criterion (3.3.2.1)?

Answer: Yes

Question: If yes, do the bullets for each of the required services in Section 3.1 of Appendix A correspond to "Or"?

Example:

- Based on impact assessment reports or other sources (such as a requirement issued by a regulatory authority), development of environmental monitoring plans applicable to a project site;

Or

- Conducting on-site environmental monitoring associated with project implementation;

Or

- Preparation of an environmental monitoring report associated with the implementation of a project.

In other words, does a project submitted by the firm that only includes, for example, the development of environmental monitoring plans, meet 1 element of criterion 3.3.2.1?

Answer: Yes

Question #16 :

For the selection of projects, the environmental discipline is often incorporated into the firm's major projects. In the event that the environmental activities are completed as part of a project, but the project is not, can we submit the said project for this service proposal or will we lose points?

Answer:

The project will be considered if all activities in the environmental component of the project are completed.

N° de l'invitation - Solicitation No.
EE517-220492/B
N° de réf. du client - Client Ref. No.
EE517-220492

N° de la modif - Amd. No.
004
File No. - N° du dossier
QCL-1-44052

Id de l'acheteur - Buyer ID
QCL058
N° CCC / CCC No. / N° VME - FMS

Question #17 :

Regarding the standing offer #EE517-220492/B which is reserved for the Aboriginal market, can you specify the regions involved? Is it the Cree region and the Inuit region? If so, do we have to submit four separate offers, i.e. Stream #1 - Cree region, Stream #2 - Cree region, Stream #1 - Inuit region, Stream #2 - Inuit region?

Answer :

The standing offer will be applicable to the entire territory of the province of Quebec, including all Aboriginal regions.

Question #18:

Given that Stream 2 - Receiving Environment has more required resources, would it be possible to increase the page limit for this stream?

Answer :

The maximum page limit is increased to 42 for Stream 2 only. For Stream 1, the maximum page limit remains 40.

Question #19:

For Streams 1 and 2 of solicitation EE517-220492/A, we must provide project descriptions to demonstrate the minimum experience of each key resource. Tables 1 and 2 detail the criteria that must be met for each of the positions, i.e., criteria 1.1.4 through 1.1.6, 1.2.4 through 1.2.6, 2.1.4 and 2.1.5, 2.2.4 and 2.2.5, 2.3.4 and 2.3.5.

Can the same project be used to demonstrate the resource's experience under the 2 or 3 required criteria? For example, for the Stream 1 Project Manager, is it acceptable to submit a project that would meet criteria 1.1.4, 1.1.5 and 1.1.6 at the same time? Or, do we need to submit a minimum of 14 projects for this particular line item in order to meet the requirements of the 3 associated criteria (3 projects among those submitted by the firm for criterion 1.1.4 + 6 projects for criterion 1.1.5 + 5 projects for criterion 1.1.6)?

Answer :

The projects submitted may be used to meet more than one of the requirements.

ALL OTHER TERMS REMAIN UNCHANGED